



TAFELSTERN  
professional porcelain

MARIE CHRISTINE







### **Barocke Vielfalt**

Üppig in ihren Formen und reich an Farben – Marie Christine präsentiert sich als echte klassische Schönheit. Die originale Barockform strahlt eine unnachahmliche Noblesse aus, die in jedem der vielfältigen Dekore immer wieder zu Tage tritt. Einerseits traditionsbewusst, liegt sie andererseits mit charmanten Interpretationen des Landhausstils voll im Trend. Die Rosenknospe als Gestaltungselement bei Kannen und Zuckerdose und der festionierte Rand der Flachteile verleihen ihr den Hauch Romantik, der einer barocken Schönheit zusteht.

### **Baroque diversity**

Sumptuous in its forms and rich in colour – the Marie Christine embodies veritable, classical splendour. The original baroque style radiates an inimitable nobility which continually comes to light in each of its diverse patterns. On the one hand conscious of tradition, it follows trend with charming interpretations of the country house style. Rosebuds as a design feature on jugs and sugar bowls and the festooned rim of the flat plates lend it the romantic air entitled to baroque splendour.

### **Toutes les facettes du baroque**

Formes généreuses, richesse des couleurs – Marie Christine se présente d'emblée comme une authentique beauté classique. De sa forme baroque originale émane une noblesse inimitable qui se révèle, encore et toujours, dans chacun des multiples décors. Malgré sa fidélité à la tradition, sa façon charmante de décliner le style campagnard lui donne un caractère éminemment moderne. Le bouton de rose ornant pots et sucrier, tout comme la bordure festonnée des pièces plates, lui confèrent cette note romantique qui est l'apanage de la beauté baroque.

### **Diversidad barroca**

Abundante en sus formas y rica en sus colores – Marie Christine se presenta como una verdadera belleza clásica. La forma barroca original esparce un carácter inimitable de nobleza que se manifiesta en cada una de las diversas decoraciones. Fiel al sentido tradicional, se incorpora muy bien a la tendencia actual con sus encantadoras interpretaciones al estilo casa de campo. El botón de rosa como elemento constitutivo para las jarras y el azucarero, y el borde ondulado de las piezas llanas, le confieren el toque de romanticismo que incumbe a la belleza barroca.



**TAFELSTERN**  
professional porcelain





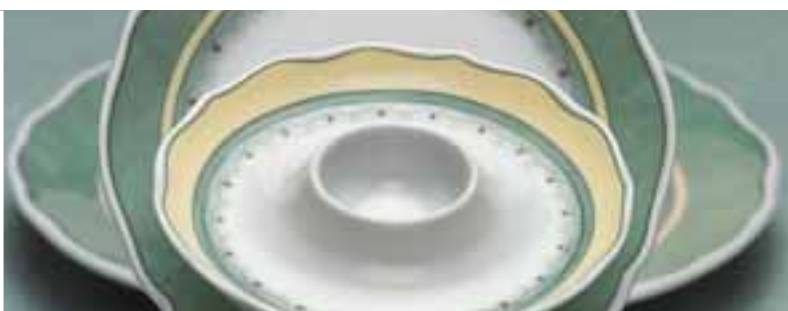
## FORESTO

Das Dekor mit grünem Fond ruft unwillkürlich Assoziationen an Wälder und Wiesen wach. Besonders reizvoll auch in der Kombination mit Terrestro.

This pattern with its green background conjures up immediate associations with forests and meadows. Exudes particular charm when combined with Terrestro.

Ce décor au fond vert évoque irrésistiblement forêts et prairies. Il est aussi particulièrement attrayant en association avec Terrestro.

La decoración con fondo verde evoca una espontánea asociación con bosques y praderas. Resulta especialmente atractiva en combinación con Terrestro.



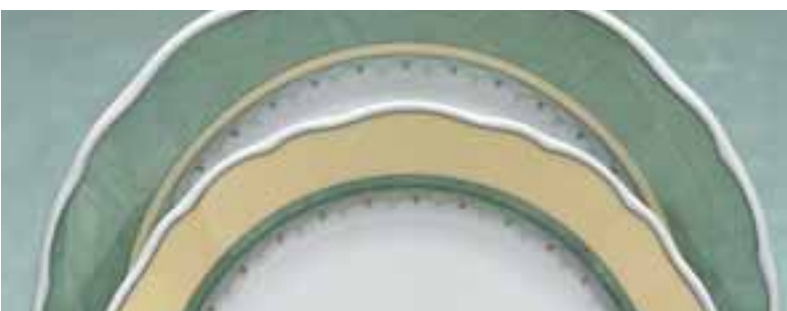
## TERRESTRO

Ein Tag auf dem Land. Mit beigem Fond auf den Hohl- und Flachteilen wirkt Terrestro rustikal und elegant zugleich.

A day in the country. The beige background in the flat and bowl areas gives Terrestro a rustic yet elegant look.

Une journée à la campagne. Avec le fond beige qui orne pièces creuses et pièces plates, Terrestro marie le rustique à l'élégance.

Un día en el campo. Con fondo beige sobre los platos mangado, Terrestro produce un efecto rústico y elegante al mismo tiempo.



## SOLANA

Leuchtendes Gelb verströmt eine besonders warme, gemütliche Atmosphäre. Mit dem Dekor Solana holen Sie sich die Sonne ins Haus.

A golden glow exudes a particularly warm, homely atmosphere. The Solana pattern lets the sun into your home.

Son jaune lumineux diffuse une ambiance toute de chaleur et de confort. Avec le décor Solana, c'est le soleil que vous faites entrer dans la maison.

El amarillo luminoso proporciona un ambiente especialmente cálido y acogedor. Con la decoración Solana usted se lleva el sol a casa.





## MERIDIONA

Ein Porzellan, in dem sich der Himmel spiegelt: Meridiona – Strahlendes Blau harmoniert in Vollendung mit einem Schuss intensivem Gelb.

China that reflects the sky: radiant blue in perfect harmony with a dash of intensive yellow – Meridiona.

Meridiona, une porcelaine dans laquelle vient se mirer le ciel: un bleu radieux qui se marie à la perfection à une touche de jaune d'une superbe intensité.

Meridiona, una porcelana en la que se refleja el cielo: el azul resplandeciente armoniza a la perfección con un poco de amarillo intenso.



## STEPHANIE

Anmutig folgt die grüne Linie der Festonierung. Ergänzt durch naturalistische Ornamentik wecken die Farben Erinnerungen an Wald und Holz.

Following along gracefully is the green festooned line. The colours, complemented by naturalistic ornaments, evoke memories of the forest and wood.

La ligne verte épouse gracieusement le feston. Les couleurs, que viennent compléter des ornements naturalistes, évoquent le bois, la forêt.

La línea verde sigue con elegancia el festón. Complementado con ornamentación naturalista, los colores hacen recordar a bosque y madera.



## A M B R A S

Zart und in perfekter farblicher Harmonie dekoriert das fein stilisierte Blumenmuster die klassische Form.

The subtly stylised floral pattern decorates the classical design delicately and in perfectly harmonious colours.

Tout en délicatesse, dans une parfaite symphonie de couleurs, le motif fleuri finement stylisé décore la forme classique.

De manera delicada y en perfecta armonía de colores, este motivo floral finamente estilizado decora excelentemente la forma clásica.



## ENGADIN

Ein üppiges und rustikales Dekor, das durch seinen ländlichen Charme besticht.

A lavish and rustic pattern which impresses through its country charm.

Un décor généreux et rustique, qui séduit par son charme campagnard.

Una decoración abundante y rústica que destaca por su encanto campestre.



## M E R A N

Dezent gestreute Blumenmotive wecken das Bild eines fröhlichen Sommertages.

Discreetly strewn flower motifs evoke images of a joyful summer's day.

Des motifs fleuris délicatement répartis qui évoquent tout le plaisir d'une journée d'été.

Motivos de flores esparcidos a discreción crean una atmósfera de un día de verano lleno de felicidad.



## BLÜTE IM ROSÈFOND

Romantisch und elegant zugleich, verbindet sich das Blütendekor in zartem Rosé harmonisch mit der barocken Form.

At once romantic and elegant, the rose pattern in soft pink is harmoniously combined with the baroque design.

Romantique et élégant à la fois, ce décor fleuri d'un tendre rosé se marie harmonieusement à la forme baroque.

Romántica y elegante a la vez, se une armoniosamente la decoración de flores en un rosado suave con la forma barroca.



## DEKORE · DESIGNS · DECORS · DECORACIONES

Marie Christine – eine barocke Persönlichkeit mit einem unverwechselbaren Gesicht, die trotzdem eine Vielzahl von Gestaltungsmöglichkeiten in sich trägt. Eine echte Lady an Ihrer Tafel. Sie können mit Ihrer Vignette oder einem eigens für Sie entworfenen Dekor Ihre eigene Interpretation der Dame schaffen. Wir beraten Sie gern.

Marie Christine – a baroque character with an unmistakable face, yet nevertheless including a wide range of designs. A veritable lady at your table. Personalised interpretations of the lady can be created from your own vignette or from patterns designed specially for you. We would be glad to offer advice.

Marie Christine – une personnalité baroque au design unique, qui offre en même temps une multiplicité de décorations possibles. Invitez à votre table une authentique grande dame. Votre vignette, ou encore un décor spécialement créé à votre intention, vous permettront de concrétiser votre propre vision de la dame. Nous nous ferons un plaisir de vous conseiller.

Marie Christine – una personalidad barroca con un rostro inconfundible, que a pesar de ello ofrece una gran variedad de posibilidades creativas. Una verdadera dama en su mesa. Usted puede dar una interpretación propia de la dama agregando su viñeta o con una decoración concebida especialmente para Vd. Quedamos a su disposición para cualquier asesoramiento al respecto.



  Teller, Untere    Liste 6    Meridiona · 320096



     Liste 6    Solana · 320095



     Liste 61    Ambras · 321044



     Liste 6    Terrestro · 320100



  Teller, Untere    Liste 6    Foresto · 320099



     Liste 61    Stephanie · 321048



     Liste 51    Blüte im Roséfond · 321090



     Liste 61    Meran · 321011



     Liste 81    Engadin · 361021

	Artikel Article Article Artículo	Ltr./fl oz. cm/in	Art.-Nr. Art. No. art. n° N° de art.		Artikel Article Article Artículo	Ltr./fl oz. cm/in	Art.-Nr. Art. No. art. n° N° de art.
	Kaffeekanne Coffee pot Cafetière Cafetera	0,30/9.6 0.55	17 4130 17 4155		Tasse Cup and saucer Tasse et soucoupe Taza con platillo		
	Kaffeekannen-Deckel Coffee pot lid Couvercle pour cafetière Tapa de cafetera	0.30/9.6 0.55	17 4132 17 4132		Obere · Cup · Tasse · Taza 0,09/2.88 17 5259 Untere · Saucer · Souc. · Plat. 11/4.4 17 6909		
	Teekanne Teapot Théière Tetera	0,40/12.8	17 4340		Obere · Cup · Tasse · Taza 0,19/6.08 17 5269 Untere · Saucer · Souc. · Plat. 14/5.6 17 6919		
	Teekannen-Deckel Teapot lid Couvercle pour théière Tapa de tetera	0,40/12.8	17 4132		Obere · Cup · Tasse · Taza 0,22/7.04 17 5272 Untere · Saucer · Souc. · Plat. 14/5.6 17 6919		
	Stövchen weiss Warmer Rèchaud Scaldate	11/4.4	17 7918		Suppentasse Cream soup cup and saucer Tasse à consommé et soucoupe Taza para sopa con platillo		
	Milchkanne Creamer Pot à lait Lechera	0,03/0.96 0,15/9.6 0,25/8	17 4703 17 4715 17 4725		Obere · Cup · Tasse · Taza 0,26/8.32 17 2828 Untere · Saucer · Souc. · Plat. 15/6 17 6918		
	Zucker-/Marmeladendose Sugar bowl/Jam jar Sucrier/Confiturier Azucarera/Dulcera	0,25/8	17 4925		Buttersauciere Butter sauce boat Saucière à beurre Salsera da burro	0,12/3.84	17 3815
	Deckel Lid Couvercle Tapa	0,25/8	17 4927		Salatiere rund 17/6.8 17 3167 Round salad dish 21/8.4 17 3171 Saladier rond Ensaladera redonda		
	Zuckerschale Sugar bowl Sucrier Bol para azúcar	6/2.4	17 5756		Salatiere viereckig 21/8.4 17 3271 Rectangular salad dish 24/9.6 17 3274 Saladier rectangulaire 27/10.8 17 3277 Ensaladera rectangular		
	Butterschälchen Butter tray Beurrier Platillo para manteca	10/4	17 5760		Kompottschale 13/5.2 17 3063 Fruit dish Compotier Compotera		
	Eierbecher Egg cup Coquetier Huevera	12/4.8	17 4000		Salzstreuer 7/2.8 17 4010 Salt shaker Salière Salero		
	Tasse Cup and saucer Tasse et soucoupe Taza con platillo				Pfefferstreuer 7/2.8 17 4020 Pepper shaker Poivrier Pimentero		
	Obere · Cup · Tasse · Taza 0,18/5.76 17 5218 Untere · Saucer · Souc. · Plat. 15/6 17 6918						



Artikel	Ltr./fl oz.	Art.-Nr.
Article	cm/in	Art. No.
Article		art. n°
Artículo		N° de art.



Tischvase	10/4	17 8100
Flower vase		
Vase à fleurs		
Florero de mesa		

---



Leuchter	8/3.2	17 7700
Candlestick		
Bougeoir		
Candelero		

---



Ascher	12/4.8	17 7512
Ashtray		
Cendrier		
Cenicero		

---



Fahnteller flach	15/6	17 0015
Flat plate with rim	17/6.8	17 0017
Assiette plate à bordure	19/7.6	17 0019
Plato ilano con borde	21/8.4	17 0021
	25/10	17 0025
	28/11.2	17 0028
	30/12	17 0030

---



Fahnteller tief	21/8.4	17 0121
Deep plate with rim	23/9.2	17 0123
Assiette creuse à bordure	31/12.4	17 0131
Plato hondo con borde		

---



Coupeteller flach	16/6.4	17 1216
Flat plate coup	20/8	17 1220
Assiette coupe plate	25/10	17 1225
Plato coupe	27/10.8	17 1227
	30/12	17 1230

---



Coupeteller tief	19/7.6	17 1319
Deep plate coup		
Assiette coupe creuse		
Plato coupe		

---



Platte	26 x 17 / 10.4 x 6.8	17 2025
Platter	27 x 18 / 10.8 x 7.2	17 2027
Plat	30 x 19 / 12 x 7.6	17 2030
Plato	35 x 23 / 14 x 9.2	17 2035







TAFELSTERN  
professional porcelain

Tafelstern · Professional Porcelain · Eine Marke der BHS tabletop AG · Ludwigsmühle · D-95100 Selb

Tel. +49 9287 73 1711 · Fax +49 9287 73 1719 (national)  
Tel. +49 9287 73 1700 · Fax +49 9287 73 1739 (international)  
info@tafelstern.de  
www.tafelstern.de  
www.tafelstern.com